

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 29216866									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Nicht über den empfohlenen Druck hinaus verwenden, um Schäden am Gerät und mögliche Verletzungen zu vermeiden.	To avoid damage to the device and possible injury, do not use beyond the recommended pressure.	Ne pas utiliser au-delà de la pression recommandée pour éviter d'endommager l'équipement et d'éventuelles blessures.	Non utilizzare oltre la pressione consigliata per evitare danni all'apparecchiatura e possibili lesioni.	Gebruik niet meer dan de aanbevolen druk om schade aan de apparatuur en mogelijk letsel te voorkomen.	No utilice más allá de la presión recomendada para evitar daños al equipo y posibles lesiones.	Nepoužívejte nad doporučený tlak, aby nedošlo k poškození zařízení a možnému zranění.	Nemojte koristiti tlak iznad preporučenog kako biste izbjegli oštećenje opreme i moguće ozljede.	Nemojte koristiti tlak iznad preporučenog kako biste izbjegli oštećenje opreme i moguće ozljede.	Ne használja az ajánlott nyomáson túl, hogy elkerülje a berendezés károsodását és az esetleges sérüléseket.
Die Geräte nicht längere Zeit in direktem Sonnenlicht lassen, um Materialschäden zu vermeiden.	To avoid material damage, do not leave the devices in direct sunlight for long periods of time.	Ne laissez pas les appareils exposés à la lumière directe du soleil pendant une période prolongée afin d'éviter des dommages matériels.	Non lasciare i dispositivi esposti alla luce solare diretta per lungo tempo per evitare danni materiali.	Laat de apparaten niet langdurig in direct zonlicht liggen om materiële schade te voorkomen.	No deje los dispositivos durante mucho tiempo expuestos a la luz solar directa para evitar daños materiales.	Nenechávejte zařízení delší dobu na přímém slunci, aby nedošlo k poškození materiálu.	Ne ostavljajte uređaje na izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme kako biste izbjegli materijalnu štetu.	Ne ostavljajte uređaje na izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme kako biste izbjegli materijalnu štetu.	Ne hagyja a készülékeket hosszú ideig közvetlen napfényben, hogy elkerülje az anyagi károkat.
Nicht über den empfohlenen Druck hinaus verwenden, um Schäden am Gerät und mögliche Verletzungen zu vermeiden.	To avoid damage to the device and possible injury, do not use beyond the recommended pressure.	Ne pas utiliser au-delà de la pression recommandée pour éviter d'endommager l'équipement et d'éventuelles blessures.	Non utilizzare oltre la pressione consigliata per evitare danni all'apparecchiatura e possibili lesioni.	Gebruik niet meer dan de aanbevolen druk om schade aan de apparatuur en mogelijk letsel te voorkomen.	No utilice más allá de la presión recomendada para evitar daños al equipo y posibles lesiones.	Nepoužívejte nad doporučený tlak, aby nedošlo k poškození zařízení a možnému zranění.	Nemojte koristiti tlak iznad preporučenog kako biste izbjegli oštećenje opreme i moguće ozljede.	Nemojte koristiti tlak iznad preporučenog kako biste izbjegli oštećenje opreme i moguće ozljede.	Ne használja az ajánlott nyomáson túl, hogy elkerülje a berendezés károsodását és az esetleges sérüléseket.
Die Geräte nicht längere Zeit in direktem Sonnenlicht lassen, um Materialschäden zu vermeiden.	To avoid material damage, do not leave the devices in direct sunlight for long periods of time.	Ne laissez pas les appareils exposés à la lumière directe du soleil pendant une période prolongée afin d'éviter des dommages matériels.	Non lasciare i dispositivi esposti alla luce solare diretta per lungo tempo per evitare danni materiali.	Laat de apparaten niet langdurig in direct zonlicht liggen om materiële schade te voorkomen.	No deje los dispositivos durante mucho tiempo expuestos a la luz solar directa para evitar daños materiales.	Nenechávejte zařízení delší dobu na přímém slunci, aby nedošlo k poškození materiálu.	Ne ostavljajte uređaje na izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme kako biste izbjegli materijalnu štetu.	Ne ostavljajte uređaje na izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme kako biste izbjegli materijalnu štetu.	Ne hagyja a készülékeket hosszú ideig közvetlen napfényben, hogy elkerülje az anyagi károkat.
Regelmäßig die Dichtungen und Verbindungen auf Undichtigkeiten prüfen, um Wasserschäden zu verhindern.	Regularly check seals and connections for leaks to prevent water damage.	Vérifiez régulièrement l'étanchéité des joints et des raccords afin d'éviter les dégâts des eaux.	Controllare regolarmente le guarnizioni e i collegamenti per individuare eventuali perdite per evitare danni causati dall'acqua.	Controleer regelmatig de afdichtingen en aansluitingen op lekkage om waterschade te voorkomen.	Revise periódicamente los sellos y las conexiones en busca de fugas para evitar daños por agua.	Pravidelně kontrolujte těsnost těsnění a spojů, abyste zabránili poškození vodou.	Redovito provjeravajte brtve i spojeve na curenje kako biste spriječili oštećenje vodom.	Redovito provjeravajte brtve i spojeve na curenje kako biste spriječili oštećenje vodom.	Rendszeresen ellenőrizze a tömítések és csatlakozások szivárgását, hogy elkerülje a víz által okozott károkat.
Die vom Hersteller angegebenen Handhabungshinweise befolgen, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.	Follow the handling instructions provided by the manufacturer to ensure safe and effective use.	Suivez les instructions de manipulation fournies par le fabricant pour garantir une utilisation sûre et efficace.	Seguire le istruzioni di manipolazione fornite dal produttore per garantire un utilizzo sicuro ed efficace.	Volg de gebruiksinstructies van de fabrikant om een veilig en effectief gebruik te garanderen.	Siga las instrucciones de manipulación proporcionadas por el fabricante para garantizar un uso seguro y eficaz.	Dodržujte pokyny výrobce, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití.	Slijedite upute za rukovanje koje je dao proizvođač kako biste osigurali sigurnu i učinkovitu uporabu.	Slijedite upute za rukovanje koje je dao proizvođač kako biste osigurali sigurnu i učinkovitu uporabu.	A biztonságos és hatékony használat érdekében kövesse a gyártó kezelési utasításait.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**BAHAG AG**  
**Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim**  
**service@bauhaus.info**